

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公佈之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公佈全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



HAITIAN INTERNATIONAL HOLDINGS LIMITED

海天國際控股有限公司

(於開曼群島註冊成立的有限公司)

(股份代號：1882)

截至二零一一年六月三十日止六個月 中期業績公佈

摘要

	截至六月三十日止六個月		增加 %
	二零一一年 人民幣百萬元	二零一零年 人民幣百萬元	
銷售額	3,709.9	3,231.5	14.8
毛利	1,113.3	939.5	18.5
本公司股權持有人應佔利潤	600.9	453.0	32.7
每股基本盈利(以每股人民幣列示)	0.38	0.28	32.7
每股股息(以每股港元列示)			
擬派中期股息	0.16	0.15	6.7

- 在中國市場實施緊縮政策及前景不明朗的情況下，收入仍較二零一零年同期增加14.8%
- 毛利率由二零一零年同期的29.1%改善至報告期間的30.0%
- 鑑於毛利率穩定及受惠於規模經濟效益，於報告期間的純利率由二零一零年同期的14.0%改善至16.2%
- 本公司股權持有人應佔利潤於報告期間達至人民幣600.9百萬元，較二零一零年同期的人民幣453.0百萬元增加32.7%
- 於報告期間售出接近15,000台注塑機
- 董事會建議派付中期股息每股16.0港仙
- 淨現金額人民幣2,077.3百萬元將繼續投入作研發及業務拓展之用，為未來成功鋪路

未經審核中期業績

海天國際控股有限公司(「本公司」)董事會(「董事會」)欣然宣佈，本公司及其子公司(統稱「本集團」)截至二零一一年六月三十日止六個月的未經審核中期簡明綜合業績連同截至二零一零年同期的比較數字如下：

簡明綜合損益表

(除非另有所指，否則金額以人民幣千元列示)

	附註	未經審核	
		截至六月三十日止六個月 二零一一年	二零一零年
銷售額	4	3,709,873	3,231,509
銷售成本		(2,596,585)	(2,291,988)
毛利		1,113,288	939,521
銷售及市場推廣開支		(291,058)	(273,186)
一般及行政開支		(131,471)	(119,583)
其他收入		18,168	7,825
其他虧損淨額		(1,007)	(12,327)
經營利潤	5	707,920	542,250
融資收入	6	18,040	8,910
融資成本	6	(3,324)	(1,650)
銀行借貸匯兌收益／(虧損)	6	7,079	(3,940)
融資收入淨額	6	21,795	3,320
分佔聯營公司業績		660	59
除所得稅前利潤		730,375	545,629
所得稅開支	7	(129,439)	(92,658)
期間利潤		600,936	452,971
以下人士應佔：			
本公司股權持有人		600,936	452,971
股息	8	209,395	208,853
期間本公司股權持有人應佔利潤的 每股盈利(以每股人民幣列示)			
—基本	9	0.38	0.28
—攤薄		不適用	不適用

簡明綜合全面收益表

(除非另有所指，否則金額以人民幣千元列示)

	未經審核	
	截至六月三十日止六個月	
	二零一一年	二零一零年
期間利潤	600,936	452,971
期間其他全面收益		
貨幣換算差額	3,148	(7,339)
期間全面收益總額	604,084	445,632
以下人士應佔全面收益總額：		
本公司股權持有人	604,084	445,632

簡明綜合資產負債表

(除非另有所指，否則金額以人民幣千元列示)

		二零一一年 六月三十日 未經審核	二零一零年 十二月三十一日 經審核
資產			
非流動資產			
土地使用權		278,530	236,703
物業、廠房及設備		1,475,170	1,349,737
無形資產		2,450	3,501
於聯營公司的投資		3,734	3,074
遞延所得稅資產		30,419	34,498
		1,790,303	1,627,513
流動資產			
存貨		1,502,802	1,263,230
應收貿易賬款及應收票據	11	1,814,161	1,697,043
預付款項及其他應收款項		188,579	228,779
委託貸款		127,492	–
已抵押銀行存款		520,581	353,954
現金及現金等值物		2,007,600	2,016,748
		6,161,215	5,559,754
資產總值		7,951,518	7,187,267
權益			
本公司股權持有人應佔股本及儲備			
股本	12	160,510	160,510
儲備		4,235,624	3,873,703
權益總額		4,396,134	4,034,213

簡明綜合資產負債表(續)

(除非另有所指，否則金額以人民幣千元列示)

		二零一一年 六月三十日 未經審核	二零一零年 十二月三十一日 經審核
負債			
非流動負債			
遞延收入		43,299	41,892
遞延所得稅負債		76,424	56,909
		119,723	98,801
流動負債			
應付貿易賬款及應付票據	13	1,885,513	1,688,602
應計款項及其他應付款項		1,028,625	959,163
即期所得稅負債		70,607	61,428
銀行借貸	14	450,916	345,060
		3,435,661	3,054,253
負債總額		3,555,384	3,153,054
權益及負債總額		7,951,518	7,187,267
流動資產淨值		2,725,554	2,505,501
資產總值減流動負債		4,515,857	4,133,014

簡明綜合權益變動表

(除非另有所指，否則金額以人民幣千元列示)

	未經審核		總計
	本公司股權持有人應佔 股本	儲備	
於二零一零年一月一日的結餘	160,510	3,163,877	3,324,387
期間利潤	–	452,971	452,971
二零零九年末期股息	–	(140,379)	(140,379)
貨幣換算差額	–	(7,339)	(7,339)
於二零一零年六月三十日的結餘	160,510	3,469,130	3,629,640
期間利潤	–	609,588	609,588
二零一零年中期股息	–	(208,853)	(208,853)
貨幣換算差額	–	3,838	3,838
於二零一零年十二月三十一日的結餘	160,510	3,873,703	4,034,213
期間利潤	–	600,936	600,936
二零一零年末期股息	–	(242,163)	(242,163)
貨幣換算差額	–	3,148	3,148
於二零一一年六月三十日的結餘	160,510	4,235,624	4,396,134

簡明綜合現金流量表

(除非另有所指，否則金額以人民幣千元列示)

未經審核
截至六月三十日止六個月
二零一一年 二零一零年

經營業務所得現金流量：

經營業務所得現金淨額	588,734	391,845
------------	----------------	---------

投資業務所得現金流量：

投資業務所用現金淨額	(291,624)	(241,178)
------------	------------------	-----------

融資業務所得現金流量：

融資業務所用現金淨額	(306,258)	(164,082)
------------	------------------	-----------

現金及現金等值物減少淨額	(9,148)	(13,415)
--------------	----------------	----------

期初現金及現金等值物	2,016,748	1,696,118
------------	------------------	-----------

期終現金及現金等值物	2,007,600	1,682,703
------------	------------------	-----------

簡明綜合中期財務資料附註

截至二零一一年六月三十日止六個月

(除非另有所指，否則金額以人民幣千元列示)

1. 一般資料

海天國際控股有限公司(「本公司」)於二零零六年七月十三日根據開曼群島法例第二十二章公司法(一九六一年法例三，經合併及修訂)註冊成立為一家獲豁免有限公司。

本公司股份自二零零六年十二月二十二日起在香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)主板上市，本公司的註冊辦事處地址為Cricket Square, Hutchins Drive, PO Box 2681, Grand Cayman KY1-1111 Cayman Islands。

本公司及其子公司(「本集團」)主要從事注塑機的製造及銷售(「注塑機業務」)業務。

董事認為，本公司的最終控股公司為於英屬處女群島註冊成立的天富資本有限公司。

本未經審核簡明綜合中期財務資料已於二零一一年八月二十二日獲批准刊發。

2. 呈列基準

截至二零一一年六月三十日止六個月的簡明綜合中期財務資料根據香港會計準則第34號「中期財務報告」編製。簡明綜合中期財務資料應與根據香港財務報告準則(「香港財務報告準則」)編製截至二零一零年十二月三十一日止年度的年度財務報表一併閱讀。

3. 主要會計政策

除下文所述者外，編製本財務資料所使用的會計政策與編製截至二零一零年十二月三十一日止年度的年度財務報表所使用者(載於該等年度財務報表)貫徹一致。

中期所得稅採用適用於預期年度盈利總額的稅率累算。

3. 會計政策(續)

(a) 本集團採納之新訂及經修訂準則

下列新訂及經修訂準則於二零一一年一月一日開始的財政年度首次強制採納：

- 香港會計準則第34號「中期財務報告」修訂本於二零一一年一月一日或之後開始的年度期間生效。該修訂本強調香港會計準則第34號的現有披露原則及增加其他指引以說明如何應用該等原則。其更加強調重大事件及交易的披露原則。額外規定涵蓋公平值計量變動(如重大)的披露及更新自最近期年報以來的相關資料需要。會計政策變動僅導致額外披露。

(b) 於二零一一年生效但與本集團無關的準則、現有準則修訂及詮釋

- 香港會計準則第32號「供股分類」修訂本由二零一零年二月一日或之後開始的年度期間生效。由於本集團並無進行任何供股，故該修訂本目前並不適用於本集團。
- 香港財務報告準則第1號「首次採納者有關香港財務報告準則第7號比較披露資料的有限豁免」修訂本由二零一零年七月一日或之後開始的年度期間生效。由於本集團並非首次採納者，故該修訂本並不適用於本集團。
- 香港財務報告詮釋委員會—詮釋第19號「以權益工具對銷金融負債」由二零一零年七月一日或之後開始的年度期間生效。由於本集團目前並無以權益工具對銷金融負債，故該詮釋目前並不適用於本集團。
- 香港會計準則第24號(經修訂)「關連人士披露」由二零一一年一月一日或之後開始之年度期間生效。該修訂就有關政府相關實體之間與政府進行的交易引入香港會計準則第24號所有披露規定的豁免。此等披露由一項披露規定取代：
 - 政府名稱與其關係性質；
 - 任何個別重大交易的性質和金額；及
 - 在質量或數量上任何整體而言屬重大的交易。

3. 會計政策(續)

(b) 於二零一一年生效但與本集團無關的準則、現有準則修訂及詮釋(續)

此修訂亦澄清及簡化了關連人士的定義。

- 香港財務報告詮釋委員會－詮釋第14號「預付款項的最低資金要求」修訂本由二零一一年一月一日或之後開始的年度期間生效。由於本集團並無最低資金要求，故該修訂本目前與本集團無關。
- 香港會計師公會於二零一零年五月頒佈的香港財務報告準則的第三度改進(二零一零年)，惟附註3(a)所披露香港會計準則第34號「中期財務報告」修訂本除外，目前全部與本集團無關。所有改進於二零一一年財政年度生效。

(c) 以下新準則、新詮釋以及準則及詮釋修訂本已於二零一一年一月一日開始的財政年度頒佈但尚未生效，且並無提早採納：

		於當日或之後開始的 年度期間生效
香港財務報告準則第7號 (修訂本)	披露－轉讓金融資產	二零一一年七月一日
香港財務報告準則第1號 (修訂本)	嚴重惡性通脹及首次採納 者移除固定日期	二零一一年七月一日
香港會計準則第12號 (修訂本)	遞延稅項：收回相關資產	二零一二年一月一日
香港會計準則第1號 (修訂本)	財務報表呈報	二零一二年七月一日
香港財務報告準則第9號	金融工具	二零一三年一月一日
香港財務報告準則第10號	綜合財務報表	二零一三年一月一日
香港財務報告準則第11號	合營安排	二零一三年一月一日
香港財務報告準則第12號	於其他實體的權益披露	二零一三年一月一日
香港財務報告準則第13號	公平值計量	二零一三年一月一日
香港會計準則第19號 (修訂本)	僱員福利	二零一三年一月一日

4. 銷售及分部資料

截至六月三十日止六個月

二零一一年 二零一零年

注塑機及相關產品的銷售額	3,709,873	3,231,509
--------------	------------------	-----------

本集團主要業務為製造及銷售注塑機。由於向最高營運決策者作出的內部報告以整個實體為基準，故本集團僅須作一項分部呈報，且並無提供進一步分部資料。

4. 銷售及分部資料(續)

本集團業務所在地位於中國大陸。來自不同國家境外客戶的銷售額如下：

	截至六月三十日止六個月	
	二零一一年	二零一零年
中國大陸	2,703,523	2,426,259
香港及其他海外國家	1,006,350	805,250
	3,709,873	3,231,509

位於不同國家的非流動資產總值(遞延所得稅資產除外)如下：

	於二零一一年	於二零一零年
	六月三十日	十二月三十一日
非流動資產總值(遞延所得稅項資產除外)		
—中國大陸	1,646,091	1,484,253
—香港及其他海外國家	113,793	108,762
遞延所得稅資產	30,419	34,498
非流動資產總值	1,790,303	1,627,513

5. 經營利潤

經營利潤經(計入)/扣除下列各項後列賬：

	截至六月三十日止六個月	
	二零一一年	二零一零年
折舊及攤銷	48,912	43,633
提供售後保證	2,711	6,952
呆壞賬撥備/(撥回撥備)	1,421	(545)
陳舊存貨撇減撥回	(2,916)	(4,443)
已使用原料及消耗品	2,349,909	2,099,654
匯兌虧損	1,700	16,955
出售物業、廠房及設備虧損/(收益)	186	(53)

6. 融資收入淨額

	截至六月三十日止六個月	
	二零一一年	二零一零年
融資成本：		
銀行借貸利息開支	(3,324)	(1,650)
銀行借貸的匯兌收益／(虧損)淨額	7,079	(3,940)
融資收入：		
短期銀行存款利息收入	18,040	8,910
融資收入淨額	21,795	3,320

7. 所得稅開支

	截至六月三十日止六個月	
	二零一一年	二零一零年
即期所得稅		
—中國大陸企業所得稅	98,508	79,353
—海外稅項	—	3,287
遞延稅項	30,931	10,018
	129,439	92,658

8. 股息

於二零一一年八月二十二日舉行的會議上，董事宣派中期股息每股16.0港仙(相當於每股人民幣13.1分)。上述擬派股息尚未於本簡明綜合中期財務資料內反映為應派股息，惟將於截至二零一一年十二月三十一日止年度反映為分派儲備。

9. 每股盈利

期間每股基本盈利按照本公司股權持有人應佔利潤約人民幣600,936,000元(二零一零年：人民幣452,971,000元)以及期內已發行普通股的加權平均股數約1,596,000,000股(二零一零年：1,596,000,000股)計算。

由於並無任何具攤薄作用的普通股，因此並未呈列每股攤薄盈利。

10. 資本開支

	截至六月三十日止六個月	
	二零一一年	二零一零年
土地使用權	-	24,178
物業、廠房及設備	67,970	98,499
收購自一附屬公司		
土地使用權	46,965	-
物業、廠房及設備	102,899	-
	217,834	122,677

11. 應收貿易賬款及應收票據

	於二零一一年	於二零一零年
	六月三十日	十二月三十一日
應收貿易賬款及應收票據	1,844,634	1,726,094
減：減值撥備	(30,473)	(29,051)
應收貿易賬款及應收票據淨額	1,814,161	1,697,043

應收貿易賬款及應收票據的賬面值與其公平值相若。

客戶一般獲授信貸期介乎15日至24個月之間。應收貿易賬款及應收票據的賬齡分析如下：

	於二零一一年	於二零一零年
	六月三十日	十二月三十一日
0至6個月	1,543,165	1,520,486
6個月至1年	212,499	136,837
1年至2年	69,340	51,293
2年以上	19,630	17,478
	1,844,634	1,726,094

12. 股本

	法定股本		
	股份數目 千股	千港元	人民幣千元
於二零一一年一月一日及六月三十日 (每股面值0.1港元的股份)	5,000,000	500,000	502,350

	已發行及繳足股本		
	股份數目 千股	千港元	人民幣千元
於二零一一年一月一日及六月三十日 (每股面值0.1港元的股份)	1,596,000	159,600	160,510

13. 應付貿易賬款及應付票據

應付貿易賬款及應付票據的賬齡分析如下：

	於二零一一年 六月三十日	於二零一零年 十二月三十一日
0至6個月	1,882,144	1,686,195
6個月至1年	1,892	350
1年至2年	440	1,637
2年以上	1,037	420
	1,885,513	1,688,602

14. 銀行借貸

	於二零一一年 六月三十日	於二零一零年 十二月三十一日
即期銀行借貸	450,916	345,060

14. 銀行借貸(續)

借貸變動分析如下：

截至二零一零年六月三十日止六個月

於二零一零年一月一日期初款額	237,188
新借貸	272,893
償還借貸	(136,540)
匯兌差額	3,940

於二零一零年六月三十日期終款額	377,481
-----------------	---------

截至二零一一年六月三十日止六個月

於二零一一年一月一日期初款額	345,060
新借貸	347,703
償還借貸	(234,768)
匯兌差額	(7,079)

於二零一一年六月三十日期終款額	450,916
-----------------	---------

15. 承擔

(a) 資本承擔

	於二零一一年 六月三十日	於二零一零年 十二月三十一日
已訂約但未撥備：		
購置物業、廠房及設備	130,362	99,173

(b) 經營租賃承擔

本集團根據不可撤銷經營租賃協議租賃其若干辦公室物業、廠房及設備。該等租賃的年期及續約權利各有不同。

本集團日後根據不可撤銷經營租賃支付的最低租金款項總額如下：

	於二零一一年 六月三十日	於二零一零年 十二月三十一日
不超過一年	1,294	636
超過一年但不超過五年	686	230
	1,980	866

16. 或有負債

於二零一一年六月三十日，以下為並無於簡明綜合中期財務資料中撥備的或有負債：

	於二零一一年 六月三十日	於二零一零年 十二月三十一日
就授予客戶的融通額向銀行提供擔保	664,337	523,681

管理層討論與分析

業務回顧

隨著二零一零年市場的強勁需求，相比起二零一零年同期，本集團於截至二零一一年六月三十日止六個月（「報告期間」）收入取得穩健增長14.8%至人民幣3,709.9百萬元，及純利增長32.7%至人民幣600.9百萬元。儘管中國市場於報告期間由於中央政府採取緊縮措施，加上全球經濟前景不明朗，本集團的銷售額及純利仍可媲美歷史新高。作為全球注塑機（「注塑機」）行業的市場翹楚，本集團品牌聲譽度較高且廣為接受，海天依舊是中國及大部分海外市場主要客戶的首選，這對市場需求由過熱水準回落到正常增長速度時尤其重要。本集團於報告期間的收入及純利較二零一零年下半年的收入及純利分別微跌3.0%及1.4%，主要原因是二零一一年上半年中國農曆新年期間的銷售額按傳統較低所致。

海外市場及Venus系列全電動注塑機的銷售額令人鼓舞。於報告期間，本集團的出口銷售延續其強勁表現並取得銷售額人民幣988.0百萬元，較二零一零年上半年增長24.7%，對本集團於報告期間的總銷售額貢獻由二零一零年同期24.5%增加至26.6%。本集團高端Venus系列全電動注塑機的銷售額亦於報告期間達至人民幣148.7百萬元，較二零一零年上半年增長78.7%。本集團相信，出口銷售及全電動注塑機的銷售將成為二零一一年下半年的主要增長動力，並將為本集團表現作出更多貢獻。

於報告期間，原料價格跟隨通脹溫和上升，但本集團已於本年度第一季度末透過提升大部分產品的售價抵銷部分有關增長。因此，本集團於報告期間取得的毛利率由二零一零年同期的29.1%增加至30.0%，純利率則由二零一零年同期的14.0%增加至報告期間的16.2%。

國內及出口銷售

下表概述本集團按地區劃分之銷售額：

(人民幣百萬元)	二零一一年		二零一零年		二零一一年
	上半年	%	上半年	%	上半年與 二零一零年 上半年之 比較
國內銷售	2,638.2	71.1%	2,383.3	73.8%	10.7%
出口銷售	988.0	26.6%	792.3	24.5%	24.7%
部件	83.7	2.3%	55.9	1.7%	49.7%
合共	3,709.9	100.0%	3,231.5	100.0%	14.8%

中國國內市場需求歷經兩年強勁增長後，加上中國政府採取財政緊縮措施的影響，本集團注意到中國市場增長勢頭逐步放緩，但本集團認為，從長遠角度來看，這將有利中國注塑機行業更穩健發展。於報告期間，本集團國內銷售額較二零一零年同期增長10.7%，增幅理想。

二零一一年本集團採取了發展新市場及擴大出口產品組合的加強出口銷售策略，本集團於海外市場的銷售額延續其增長勢頭並為本集團總銷售額帶來進一步貢獻，而出口市場如東南亞及東歐於報告期間的銷售增長亦令人鼓舞。於報告期間，本集團的出口銷售額為人民幣988.0百萬元，較二零一零年上半年增加24.7%。

小型及中型至大型噸位注塑機之銷售額

下表概述本集團小型及中型至大型噸位注塑機的銷售額：

(人民幣百萬元)	二零一一年		二零一零年		二零一一年 上半年與 二零一零年 上半年之 比較
	上半年	%	上半年	%	
小型噸位	2,323.6	62.6%	2,104.9	65.2%	10.4%
中型至大型噸位	1,302.6	35.1%	1,070.7	33.1%	21.7%
部件	83.7	2.3%	55.9	1.7%	49.7%
合共	3,709.9	100.0%	3,231.5	100.0%	14.8%

由於小型噸位注塑機對宏觀經濟變化歷來較為敏感，其於中國國內市場的增長放緩步伐亦較快。於報告期間，本集團小型噸位注塑機的銷售額較二零一零年同期增長10.4%，而中型至大型噸位注塑機的銷售額則較二零一零年同期增長21.7%。由於全電動注塑機一般為小型噸位或小型至中型噸位注塑機，故小型噸位注塑機的銷售額減幅由全電動注塑機的強勁銷售額增幅所補足。

Mars及Venus系列

下表概述本集團Mars技術注塑機(本集團自行開發之高節能注塑機)之銷售額：

(人民幣百萬元)	二零一一年		二零一零年		二零一一年 上半年與 二零一零年 上半年之 比較
	上半年	佔 總銷售額之 百分比	上半年	佔 總銷售額之 百分比	
Mars	2,814.0	75.9%	2,098.4	64.9%	34.1%

於報告期間，Mars系列節能注塑機的銷售額繼續增長，本集團於報告期間取得銷售額人民幣2,814.0百萬元，較二零一零年同期增長34.1%。Mars系列銷售額對本集團總銷售額的貢獻由二零一零年同期的64.9%增加至報告期間的75.9%。

下表概述本集團Venus系列注塑機(本集團之全電動注塑機)的銷售額：

(人民幣百萬元)	二零一一年		二零一零年		二零一一年 上半年與 二零一零年 上半年之 比較
	上半年	佔 總銷售額之 百分比	上半年	佔 總銷售額之 百分比	
Venus	148.7	4.0%	83.2	2.6%	78.7%

Venus系列注塑機的銷售額於推出後不斷加速增長，於報告期間達到人民幣148.7百萬元，較二零一零年同期增長78.7%。Venus系列的高性價比已獲得本集團客戶的高度肯定，並在客戶可在不同產品之間作出多種選擇及終端市場需求不明朗時特別具有吸引力。

前景

於報告期間，由於歐美債務危機的影響，加上中國政府為應對通脹而採取的財政緊縮措施，對國內經濟增速及歐美經濟復甦都帶來一定程度的影響，造成市場對全球經濟形勢存在較大的不確定性和波動性。儘管如此，本集團仍保持較高銷售水平及於出口銷售中刷新記錄，並在高端全電動注塑機市場製造更多的突破。雖然外圍環境波動，本集團保持二零一零年的增長勢頭，於全球市場擴充、產品創新、效率提升及品牌建立方面取得長足進展。我們將繼續致力於產品多元化策略，以滿足不同客戶的需求。由於中國及其他新興市場的需求龐大，本集團計劃繼續在該等地區增強市場滲透並繼續鞏固現有市場領導地位。本集團於研發及設計能力方面所具有的強勁競爭優勢，可以讓我們繼續於大型噸位及節能注塑機市場保持領導地位，並在快速增長的高端全電動注塑機市場作進一步發展。

本集團洞悉全球經濟的不明朗因素可能令固定資產投資信心動搖，繼而影響最終用戶的需求。本集團的表現亦受短期波動影響，也無法確定未來市場的變動狀況。然而，中國經濟根基依然穩固，全球經濟亦正值復甦階段，雖然其步伐較預期緩慢。本集團對注塑機行業的長遠發展充滿信心並深感樂觀。本集團將於二零一一年餘下日子採取審慎措施，並已作好準備迎接各種挑戰及緊抓即將湧現的機遇。

儘管存在上述不利的宏觀經濟環境，本集團二零一一年將繼續採取加強出口銷售策略，有關銷售成效已展現強勁動力並超越二零一零年下半年的破記錄銷售額水平，取得相當理想增長。本集團將為新興海外市場及現有海外市場的新客戶提供額外支援，而於寧波出口加工區新購入的廠房及於越南的新廠房將為有關海外市場發展提供額外產能。Venus系列高端全電動注塑機的銷售額急增，預期可繼續擴大本集團於注塑機行業高端市場部分的市場份額，其高性價比將繼續吸引潛在客戶。以具備能源效益及高附加值技術功能的全電動注塑機取代高能源消耗及低附加值傳統注塑機將成為一種趨勢，這為將來全電動注塑機的發展奠定了良好基礎。本集團將在現有全電動注塑機投入人員的基礎上，在研究和開發、市場營銷力度、金屬加工能力和裝配等方面的投入大幅提高，於國內及國際全電動注塑機市場中爭取更多的份額。本集團相信，我們制定出口銷售的正確策略，以及適時推出技術領先的創新產品將有助本集團於二零一一年餘下年度繼續向前邁進。

本集團的新一代節能伺服液壓注塑機Pallas系列於進行初步測試及試行運作後，將於本年下半年在中國國內市場正式推向市場銷售，而且已獲得客戶的正面回響。本集團亦接獲多份頂端全電動注塑機Mercury系列訂單。儘管該系列的銷售預期不會為二零一一年帶來重大貢獻，但其成功面世及廣為客戶接納的情況為本集團在二零一二年及以後的長遠增長打下堅實的基礎。

為配合二零一一年增強售後服務及為現有和潛在客戶提供支援的銷售策略，本集團於報告期間為現有客戶實施售後員工拜訪客戶並為其提供免費檢修服務，此項措施深受客戶歡迎，並有助於繼續建立客戶與本集團之間良好的關係。

財務回顧

銷售額

於報告期間，我們錄得收入人民幣3,709.9百萬元，較二零一零年上半年增長14.8%及較二零一零年下半年微降3.0%。儘管中國國內銷售額增長減慢，出口銷售額及高端全電動注塑機銷售額的持續增長彌補了此項銷售減速，讓我們得以保持穩健的收入水平。

毛利

於報告期間，我們錄得毛利約人民幣1,113.3百萬元，較二零一零年上半年增加18.5%。整體毛利率於報告期間維持在30.0%。

於報告期間，特別是鋼鐵及相關部件(佔本集團產品成本逾40%)的原料成本仍相對穩定。其他原料及零部件跟隨通脹逐步上漲，惟本集團透過經濟規模效益及改善產品組合以及提升出口銷售及中型至大型噸位注塑機銷售水平(較國內及小型噸位注塑機銷售利潤高)控制有關升幅。

銷售及行政開支

銷售及行政開支由二零一零年同期之人民幣392.8百萬元增加7.6%至報告期間的人民幣422.5百萬元，主要由於(i)報告期間銷售額上升，令銷售佣金開支及運輸費用增加；及(ii)報告期間產量上升，導致僱員成本增加；及(iii)不斷致力開發新一代產品及其他研發項目，以致研發開支增加。

其他收入

其他收入主要是政府補貼，由二零一零年同期約人民幣7.8百萬元增加133.3%至報告期間約人民幣18.2百萬元。

其他虧損淨額

我們於報告期間錄得其他虧損淨額人民幣1.0百萬元，較二零一零年同期的虧損淨額減少91.9%。虧損淨額主要指人民幣兌外幣(主要包括美元及歐元)升值產生的匯兌虧損，由於在報告期間內歐元升值，我們於該期間的虧損減少。

融資收入淨額

融資收入淨額由二零一零年同期的人民幣3.3百萬元增加接近五倍至報告期間的人民幣21.8百萬元，主要由於現金結餘淨額及利率增加以及以美元及港元結算之銀行貸款匯兌收益增加。

所得稅開支

所得稅開支由二零一零年同期之人民幣92.6百萬元增加39.7%至報告期間的人民幣129.4百萬元。開支增加的主要原因是(i)經營利潤增加；(ii)就中國附屬公司將分派的利潤作出5%股息預扣稅撥備；及(iii)若干經營附屬公司免稅優惠到期，以致實際稅率增加。

收購

於二零一一年四月七日，本集團購入寧波出口加工區海天精工機械有限公司的100%權益，總代價約人民幣185.2百萬元，該公司主要資產為位於寧波出口加工區的一幅土地及一座工廠大廈。收購可讓本集團迅速擴充其出口銷售產能及於國際需求恢復之時抓緊出口市場的增長機遇。

流動資金及財務資源

資本負債比率界定為借貸總額除以股東權益。於二零一一年六月三十日，本集團的財政狀況穩健，淨現金狀況達人民幣2,077.3百萬元(二零一零年十二月三十一日：人民幣2,025.6百萬元)。因此，並無呈報資本負債比率。

抵押集團資產

於二零一一年六月三十日，本集團已抵押存款人民幣520.6百萬元(二零一零年十二月三十一日：人民幣354.0百萬元)，作為銀行借貸的抵押。

外匯風險管理

於報告期間，本集團向國際市場出口約26.6%產品，有關銷售以美元或其他外幣列值，然而，本集團以美元或其他外幣列值的採購額佔採購總額不足10%。本集團並無使用任何遠期合約或以其他途徑對沖外匯風險，但管理層將密切監察匯率波動，以確保採取足夠預防措施應付任何不利影響。於報告期間，本集團借入美元銀行貸款人民幣137.8百萬元及港元銀行貸款人民幣236.3百萬元，以對沖出口銷售產生的美元應收賬款之匯兌風險。

或有負債

於二零一一年六月三十日，本集團就授予客戶的信貸額向有關銀行提供擔保合共人民幣664.3百萬元(二零一零年十二月三十一日：人民幣523.7百萬元)。

僱員

於二零一一年六月三十日，本集團聘用合共約4,500人，大部分僱員位於中國大陸。本集團向員工提供具競爭力的薪酬計劃。此外，本集團將根據個人及本集團表現向員工發放酌情花紅。本集團致力在機構中培養學習文化。

建議宣派中期股息

董事會議決，建議向於二零一一年九月八日營業時間結束時名列股東名冊之股東，派付截至二零一一年六月三十日止六個月的中期股息每股0.16港元，預期將於二零一一年九月二十三日或之前派付。

暫停辦理股份過戶登記

本公司將於二零一一年九月九日至二零一一年九月十六日(包括首尾兩日)期間暫停辦理股份過戶登記手續，期間不會登記任何股份轉讓。為符合資格收取中期股息，股東最遲須於二零一一年九月八日下午四時三十分前，將所有股份過戶文件及有關股票，送達本公司之股份過戶登記處香港中央證券登記有限公司(地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心17樓1712-16號舖)辦理過戶登記手續。

遵守企業管治常規守則(「守則」)

董事會致力於維持及確保高水平的企業管治慣例。董事會著重於維持各董事在技能上的均衡性、更高透明度及有效問責體系的高質素董事會，以提升股東價值。董事認為，本公司於報告期間內已遵守上市規則附錄14所載守則所有適用的守則條文。

購買、出售或贖回股份

本公司或其任何子公司於回顧報告期間內並無購買、出售或贖回本公司任何上市證券。

審核委員會

本公司遵照上市規則第3.21條成立審核委員會，藉以檢討及監督本集團的財務申報程序及內部監控。審核委員會成員包括本公司三位獨立非執行董事。

審核委員會已連同本公司管理層審閱本集團截至二零一一年六月三十日止期間的簡明綜合財務資料，包括本集團採納的會計原則。

本公司董事進行證券交易的標準守則

本公司已採納上市規則附錄10所載上市公司董事進行證券交易的標準守則(「標準守則」)，作為指導有關董事於進行證券交易方面的守則。本公司已向全體董事作出特定查詢，彼等均已確認，報告期間內一直遵守標準守則所載的規定標準。

公佈中期業績及中期報告

本業績公佈須刊登於香港交易及結算所有限公司(「香港交易所」)之網站(www.hkex.com.hk)及本公司網站(www.haitian.com)。本公司之中期報告將在適當時間寄交股東並將於香港交易所及本公司之網站登載。

承董事會命
海天國際控股有限公司
張靜章
主席

香港，二零一一年八月二十二日

於本公佈日期，本公司執行董事為張靜章先生、張劍鳴先生、Helmut Helmar Franz教授、張劍峰先生、張建國先生、郭明光先生、陳寧寧女士及劉劍波先生；非執行董事為胡桂青先生；而獨立非執行董事為潘朝陽先生、高訓賢先生、戴祥波先生及周志文博士。